

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Rothrist		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																			
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega		Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		End / Ende Fin / Fine		code	
	CLUB 1 Rothrist		VET		86 C BRASSER Patrick		203462		02:45		86 50 1						54:58		10 2		00:00		56:58		H							
	CLUB 2 Fight Pigs Gersau		VET		14 A MONTESI Corinne		204206		08:09		10		2						57:55		22 2		00:00		59:55		A					
Lieu / Ort Location / Luogo		Rothrist		Date / Datum Date / Data		13.04.2024		50 G BRASSER Manuel		X X X		206210		23:57		9 86 3																
Start / Beginn Début / Inizio		13:57		End / Ende Fin / Fine		15:55		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		VETR02		44 G SCHAR Fabian		202215		26:41		22 10 5														
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole				55 SIGNORELL Gian Claudio		212232		27:12		90 50 6																		
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa				90 STALDER Heidi		209173		32:34		44 50 7																		
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		57		10 ZIETALA Ivan		202200		35:30		44 50 8																		
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift		COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		10202																
Time Keeper Chronométrateur		208426 ESCHELBACH Jan																														
Official scorer Marqueur		202404 ZIETALA Martin																														
Referee 1 Arbitre 1		204035 TSCHUI Andreas																														
Referee 2 Arbitre 2		220815 STERCHI Marco																														
Tech. Director Directeur tech.																																
RESULT																																
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO														FINAL																		
CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																										
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		5		15		8																								
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		7		2		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rothrist																										
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		6		1		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma																										
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma																										
Penalty / Rigori		0		0																												
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																																